

Septiembre de 2026

Estimadas familias:

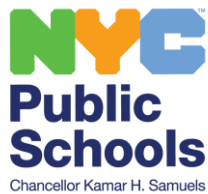
¡Bienvenidos a la escuela! El motivo de la presente es para informales sobre nuestros esfuerzos para proteger la seguridad y el aprendizaje de todos nuestros estudiantes, especialmente de nuestras familias inmigrantes e indocumentadas. Como inmigrante, quiero ser claro: El Sistema de Escuelas Públicas de la Ciudad de Nueva York (*NYC Public Schools*, NYCPS) recibe y presta servicio a todos los niños, sin importar su estatus migratorio.

Nuestras escuelas pertenecen a todas nuestras familias. El NYCPS no pregunta ni mantiene un registro del estatus migratorio de nuestros estudiantes. Protegemos la información de los estudiantes. Los agentes del orden público no locales, entre ellos los del Servicio de Inmigración y Control de Aduanas de Estados Unidos (*U.S. Immigration and Customs Enforcement*, ICE), no tienen permitido el acceso a nuestros estudiantes, escuelas o expedientes a menos que lo exija la ley, y solo después de consultar con los abogados del NYCPS.

Sabemos que las cuestiones sobre inmigración pueden crear incertidumbre en los niños y las familias. También reconocemos que algunos miembros de nuestras comunidades educativas pueden verse afectados por los cambios a los programas de inmigración, incluyendo el Estatus de Protección Temporal (*Temporary Protected Status*, TPS). Su escuela está aquí para ayudarlos. Si ustedes o un familiar tienen preguntas o inquietudes sobre los cambios que podrían afectar a su familia, hablen con el director de su escuela para ponerse en contacto con el Proyecto Open Arms. A través del Proyecto Open Arms y nuestros socios municipales, las familias pueden obtener información sobre sus derechos y asistencia legal sobre inmigración gratuita y confidencial para ayudarles a entender sus opciones y encontrar recursos confiables.

Con el inicio del año escolar, invitamos a las familias a asegurarse de que la tarjeta de contactos para emergencias esté al día en la escuela. También pueden consultar los recursos disponibles a través del [Proyecto Open Arms del NYCPS](#). Las familias tienen acceso a servicios de traducción e interpretación gratuitos, si los necesitan. Para obtener más información, visiten schools.nyc.gov/ProjectOpenArms.

Asimismo, el NYCPS se mantiene en colaboración con la Oficina de la Alcaldía para Asuntos Migratorios (*Mayor's Office of Immigrant Affairs*, MOIA). Exhortamos a las familias a usar la línea de ayuda legal de MOIA llamando al 1-800-354-0365, el cual es un servicio gratuito, seguro y confidencial. También pueden visitar nyc.gov/immigrants para obtener más información.



Me enorgullece darles la bienvenida a ustedes y a sus hijos al año escolar 2026-2027. Todos los estudiantes merecen aprender en una escuela donde que sientan seguros, valorados y respaldados.

Atentamente,

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'K. Samuels', with a long, sweeping horizontal line extending to the right.

Kamar H. Samuels
Canciller